

Derek Prince

Người dịch: Angel Dương

SÔNG TRONG NHỮNG NGÀY SAU RỘT

**LIỆU BẠN CÓ THỂ ĐÓI MẶT VỚI KỶ
TẬN THỂ MÀ KHÔNG CHỨT SỢ HÃI?**

NGUYỄN TÁC: SURVIVING IN THE LAST DAYS

Bản quyền © 1985 Chức vụ Derek Prince Quốc tế
Được xuất bản bởi Mục vụ Derek Prince - Châu Á/
Thái Bình Dương
Hộp thư số 2029, Christ Church, New Zealand

admin@dpm.co.nz

Bản quyền đã được đăng ký.

ISBN 978-93-82910-05-3

Không phần nào của quyền sách này được sao chép hoặc truyền lại dưới bất kỳ hình thức nào hoặc bất kỳ phương tiện nào, điện tử hoặc máy móc, bao gồm bản photo, ghi âm, hoặc bằng các phương tiện lưu trữ thông tin và hệ thống phục hồi, mà không có văn bản cho phép từ nhà xuất bản.

Thiết kế bìa: DPM- Châu Á/ Thái Bình Dương
Để nhận thêm những sự dạy dỗ chất lượng từ Kinh Thánh của Derek Prince, xin vui lòng truy cập trang web: www.dpmvietnam.org
<https://vi.dpmvietnam.org/> and <https://en.dpmvietnam.org>

KINH THÁNH ĐÃ ĐỀ CẬP RẤT NHIỀU VỀ THỜI KỲ SAU RỐT.

Bắt đầu từ sách đầu tiên, Sáng Thế Ký, cho đến tận sách cuối cùng, sách Khải Huyền.

Trong một lần đang ở tại một cơ sở y tế để làm một vài xét nghiệm thường trực và khi đó có một bác sĩ và hai y tá ở cùng tôi. Họ đã hỏi tôi rằng, “Ông nghĩ gì về tình trạng của thế giới ngày nay?” Tôi trả lời. “Tôi tin rằng chúng ta đang ở trong thời kỳ sau rớt.” Thay vì ngạc nhiên, thì cả ba người họ đều nói rằng họ tin điều đó là đúng. Điều này thật đáng ngạc nhiên.

Trong quyển sách này chúng ta sẽ cùng nhau tìm hiểu làm cách nào để tiếp cận những ngày sau rớt này. Cá nhân tôi tin rằng đây sẽ là một thời kỳ của sự thử nghiệm – cuộc thử nghiệm dữ dội nhất mà nhân loại phải trải qua. Kinh Thánh đã bày tỏ một vài lời khẳng định rất nghiêm túc về những ngày sau rớt này.

HOẠN NẠN TRONG NHỮNG NGÀY SAU RỐT

Trong 2 Ti-mô-thê 3:1 Phao-lô nói với Ti-mô-thê rằng, “Hãy biết điều này.” Ông đã nhấn mạnh. Bạn có thể chắc chắn rằng bạn không được phép quên điều này.

Hãy biết rằng trong ngày sau rốt, sẽ có những thời-kỳ khó khăn...

Từ ngữ ‘khó-khăn’ ở đây trong tiếng Hy Lạp chỉ xuất hiện một lần duy nhất trong Tân Ước, trong Ma-thi-ơ 8, và được dùng để diễn tả hai người đàn ông bị quỷ ám tìm đến Chúa Giê-xu tại bờ đông Biển Ga-li-lê. Và từ ngữ này được dịch là “bộ dữ-tợn lắm.” Vậy thì, Kinh Thánh đã nói cho chúng ta biết rằng trong những ngày sau rốt, những thời kỳ dữ tợn sẽ đến. Tôi nghĩ rằng đây là một bản dịch chính xác hơn nhiều so với dịch là ‘khó-khăn.’

Phao-lô tiếp tục nêu nguyên nhân vì sao thời kỳ dữ tợn sẽ đến trong sách 2 Ti-mô-thê. Nguyên nhân chính là sự xuống cấp về nhân cách, luân thường và đạo đức con người. Ông liệt kê mười tám khiếm khuyết về đạo đức rất dễ thấy trong những ngày sau rốt. Ba trong số đó chính là những thứ mà con người yêu thích. Đầu tiên là “chỉ yêu bản thân mình”, thứ nhì là “tham tiền”, và cuối cùng là “ham thích lạc thú hơn là yêu mến Đức Chúa Trời” (Câu 2,4). Với độ chính xác không thể bàn cãi, Kinh Thánh đã chỉ ra vấn đề cơ bản lớn nhất mà nhân loại phải đối mặt – chứ không chỉ riêng nước Mỹ hay các nước văn hoá Phương Tây hiện đại. Đó là tập trung vào chính mình. Chỉ yêu

bản thân mình là nguyên nhân của rất nhiều sự đổ vỡ trong hôn nhân, trong gia đình, Hội Thánh và xã hội nói chung. Một thái độ thịnh hành là, “Đây là thứ tôi muốn. Còn những gì bạn muốn chỉ là thứ yếu. Tôi biết tôi muốn gì và tôi sẽ có được nó.” Thái độ đó phải chịu trách nhiệm cho tình trạng của gia đình hiện đại. Sự tan vỡ của gia đình chính là tiền thân của sự băng hoại xã hội.

Chúng ta đã được cảnh báo về những gì sẽ xảy ra vào thời kỳ cuối cùng trong Ma-thi-ơ 24:7-13. Chúa Giê-xu đang nói về những cơn đau đẻ, hay những cơn đau chuyển dạ, sẽ xảy ra trong vương quốc Đức Chúa Trời ở trên đất. Một sự thật không thể chối cãi về vương quốc của Đức Chúa Trời chính là chỉ có một đường đi duy nhất để vào đó. Bạn không thể tham gia cùng; bạn nhất định phải được sinh vào đó. Chúa Giê-xu đã nói trừ khi một người được tái sinh, bằng không họ sẽ không thể thấy hay vào vương quốc Đức Chúa Trời được (Giăng 3:3,5). Điều đó không chỉ đúng với mỗi con người; mà còn đúng với cả trái đất. Trái đất chỉ có thể vào vương quốc Đức Chúa Trời thông qua sự sinh nở. Trong Ma-thi-ơ 19, Chúa Giê-xu gọi đó là ‘kỳ muôn vật đổi mới’ (Câu 28). Và giống như tất cả những kỳ sinh nở khác, nó luôn đi kèm với những cơn đau chuyển dạ. Trong Ma-thi-ơ 24:7-13, Chúa Giê-xu đã liệt kê một số những cơn đau chuyển dạ:

**KINH THÁNH
CHỈ RA VẤN ĐỀ
CƠ BẢN NHẤT
MÀ NHÂN
LOẠI ĐANG
ĐỐI MẶT, ĐÓ
LÀ TẬP TRUNG
VÀO CHÍNH
MÌNH.**

“Dân này sẽ dấy lên nghịch cùng dân khác, nước nọ nghịch cùng nước kia; nhiều chỗ sẽ đói-kém và động đất. Song mọi điều đó chỉ là đầu sự tai-hại. Bảy giờ, người ta sẽ nộp các người trong sự hoạn-nạn và giết đi; các người sẽ bị mọi dân ghen ghét vì Danh Ta. Khi ấy cũng có nhiều kẻ sẽ sa vào chước cám-dỗ, phản-nghịch nhau, và ghen-ghét nhau. Nhiều tiên tri giả sẽ nổi lên và dỗ dành lắm kẻ. Lại vì có tội ác sẽ thêm nhiều, thì lòng yêu-mến của phần nhiều người sẽ nguội lặn. Nhưng kẻ nào bền chí cho đến cuối cùng, thì sẽ được cứu.”

**CHÚA GIÊ-XU
PHÁN RẰNG
NƯỚC NỌ SẼ
NGHỊCH CÙNG
NƯỚC KIA**

Dấu hiệu đầu tiên về sự xuất hiện của vương quốc Đức Chúa Trời là dân này sẽ dấy lên nghịch cùng dân khác. Thật thú vị, từ ngữ ‘dân’ trong tiếng Hy Lạp là *ethnos*, mang đến cho chúng ta cụm từ “*xung đột sắc tộc*”, một trong những đặc điểm dễ thấy nhất của tình hình thế giới hiện nay.

Sau đó, Chúa Giê-xu nói rằng nước nọ sẽ nghịch cùng nước kia, và tôi sẽ diễn giải điều đó theo cách dễ hiểu là các cuộc chiến tranh chính trị. Tiếp theo sẽ là nạn đói, dịch bệnh và động đất.

Như thế những sự kiện đó chưa đủ thương đau, Chúa Giê-xu đã tiếp tục đi xa hơn và cá nhân hoá nó lên:

“Bảy giờ người ta sẽ nộp các người trong sự hoạn-nạn và giết đi; các người sẽ bị mọi dân ghen-ghét vì Danh Ta.”

Kết quả tự nhiên của điều này sẽ khiến nhiều người quay lưng lại với đức tin. Tuy nhiên, Chúa Giê-xu chỉ ra rằng, mọi người sẽ không chỉ đơn thuần chỉ là ngừng đi theo Ngài. Họ sẽ còn đi xa hơn đến mức là phản nghịch và ghen ghét nhau. Tất nhiên điều này sẽ tạo ra một môi trường sinh trưởng hoàn hảo cho sự xuất hiện của những tiên tri giả có ảnh hưởng lớn.

Dấu hiệu tiếp theo là tội ác sẽ thêm nhiều. Bất kỳ ai sống trong cùng một quốc gia trong ít nhất mười năm sẽ đồng ý rằng tội ác đang gia tăng liên tục. Sau đó, Chúa Giê-xu đã kết thúc danh sách của Ngài bằng lời phán rằng tình yêu thương của nhiều Cơ-đốc nhân sẽ nguội dần. Từ ngữ “*tình yêu thương*” ở đây trong tiếng Hy Lạp là *agape*, một từ ngữ thường được áp dụng để diễn tả tình yêu thương đặc biệt của các Cơ-đốc nhân.

Nhưng Chúa Giê-xu không để chúng ta vô vọng. Ngài lập tức tiếp nối bài giảng những dấu hiệu trong thời kỳ cuối cùng của mình bằng một lời khuyên dạy về sự kiên định. “*Nhưng kẻ nào bền chí đến cuối cùng thì sẽ được cứu.*” Bạn đã được cứu rồi, nhưng để tiếp tục được cứu bạn phải kiên định cho đến cuối cùng.

Chúng ta hãy tóm tắt lại danh sách rất đổi quan trọng này:

- Dân này sẽ nghịch cùng dân khác
- Nước nọ sẽ nghịch cùng nước kia
- Đói kém, dịch bệnh và động đất
- Cơ-đốc nhân bị bắt bớ và bị mọi dân ghen ghét

- Rất nhiều Cơ-độc nhân sẽ ghen ghét và phản nghịch nhau
- Rất nhiều tiên tri giả
- Tội ác sẽ tăng lên
- Tình yêu thương của nhiều Cơ-độc nhân sẽ nguội lạnh.
- Và cuối cùng, sự cần thiết của lòng kiên định

Rõ ràng rằng không điều nào trên đây là dễ chịu cả. Tuy nhiên, một điều tôi học được về Kinh Thánh là phải lạc quan. Tôi bắt đầu học Kinh Thánh khi tin Chúa vào năm 25 tuổi, và tôi đã quyết định rằng tôi sẽ cố gắng tìm hiểu những gì mà Kinh Thánh thực sự nói – gạt bỏ những ý kiến của con người, sự giải thích của con người, và cả định kiến của riêng tôi. Tất cả chúng ta đều có những định kiến – định kiến cá nhân, định kiến chủng tộc, định kiến quốc gia, định kiến dân tộc, định kiến giáo phái, định kiến thần học. Nhưng nếu bạn thực sự muốn lắng nghe những gì Đức Chúa Trời phán qua Lời của Ngài, thì bạn phải đặt hết tất cả những điều đó sang một bên và mở rộng tâm lòng lẫn tâm trí mình để khiêm tốn nghe những gì Chúa thực sự phán. Tôi vẫn thường bảo mọi người rằng, “Nếu bạn không bao giờ ngạc nhiên với những gì mình đọc được trong Kinh Thánh, thì bạn chưa bao giờ thực sự đọc Kinh Thánh cả.” Đó là một cuốn sách tuyệt vời.

LỰA CHỌN PHẢN ỨNG ĐÚNG ĐẮN

Một khi chúng ta đã “tiêu hoá” hết lời tiên tri của Chúa Giê-xu về thời kỳ cuối cùng, mỗi người chúng ta sẽ phải chọn cách để trả lời. Một số người có thể sống trong sự chối bỏ, chọn cách bỏ qua phân đoạn Kinh Thánh này, và có lẽ thêm nhiều đoạn khác nữa, chỉ vì nó khá là không thoải mái khi phải suy nghĩ đến. Một số khác lại bị cuốn hút quá mức vào các dấu hiệu của thời kỳ cuối cùng, họ kết nối tất cả mọi thứ từ tin tức hằng ngày để rồi tự làm mình đau đớn về sự kết thúc của thời đại này giống như ngón chân vấp phải đá. Tuy nhiên, cá nhân tôi tin rằng chính Đức Chúa Trời đã tiết lộ trong Lời của Ngài cách chính xác về việc làm thế nào chúng ta, dân sự Ngài, nên sống trong những ngày cuối cùng.

Những chương đầu tiên của sách Khải Huyền nắm giữ chìa khoá quan trọng để tiếp cận những ngày sau rốt. Nếu chúng không đến bởi phương cách tiếp cận này, chúng ta sẽ bị áp đảo bởi các thế lực được đẩy lên chống lại chúng ta. Nhưng nếu chúng ta hiểu rõ bức tranh mà Chúa đã phác hoạ tại đây cho Giăng, chúng ta có thể đối mặt với những ngày cuối cùng mà không sợ hãi. Giăng nói:

Nhằm ngày của Chúa, tôi được Đức Thánh Linh cảm thúc, nghe đằng sau có tiếng kêu-vang, như tiếng loa, rằng: “Ta là An-pha và Ô-mê-ga, Đấng trước hết, và là Đấng sau cùng” và “Điều ngươi thấy, hãy chép vào một quyển sách mà gửi cho bảy Hội-Thánh tại Ê-phê-sô,

Si-mi-ec-nơ, Bết-găm, Thi-a-ti-rơ, Sạt-đe, Phi-la-đen-phi và Lao-đi-xê.” Bảy giờ tôi xoay lại đặng xem tiếng nói với tôi đó là gì; vừa xoay lại, thấy bảy chân-đèn bằng vàng...

Khải huyền 1:10-17

Tôi nhận thấy trong sách Khải Huyền rằng mỗi khi có một sự mặc khải cá nhân của Chúa, người nhận được mặc khải thường không có sự tập trung ban đầu vào chính con người của Chúa. Dường như chúng ta không thể chịu được việc phải bị đối chất ngay lập tức. Vì thế, trước hết, Giăng nhìn thấy bảy chân đèn. Rồi ông nói:

... vừa xoay lại, thấy bảy chân-đèn bằng vàng, và ở giữa những chân-đèn có ai giống như Con Người, mặc áo dài, thắt đai vàng ngang trên ngực. Đầu và tóc người trắng như lông chiên, trắng như tuyết; mắt như ngọn lửa; chân như đồng sáng đã luyện trong lò lửa và tiếng như tiếng nước lớn. Tay hữu Người cầm bảy ngôi sao; miệng thò ra thanh gươm nhọn hai lưỡi, và mặt như mặt trời khi soi sáng hết sức. Vừa thấy Người, tôi ngã xuống chân như người chết.

Câu 13-17

Trong tất cả các sứ đồ, Giăng dường như có mối quan hệ mật thiết nhất với Chúa Giê-xu khi Ngài còn ở trên đất. Ông ấy là người đã nghiêng mình trên ngực Chúa trong Bữa Ăn Cuối Cùng và hỏi Ngài: “Lạy Chúa, ai sẽ là kẻ phản Chúa?”

(Giăng 21:20). Ngày cả sau khi Ngài phục sinh, ông là người đã cùng ăn sáng với Chúa Giê-xu cùng một vài môn đồ khác ở Biển Hồ Ga-li-lê. Nhưng ở thời điểm này trong Kinh Thánh, Giăng đã nhận được một sự mặc khải hoàn toàn mới về Chúa Giê-xu, - một sự mặc khải hoàn toàn quá sức đến nỗi ông đã ngã sấp mình dưới chân của Ngài như một người chết. Vậy thì sự mặc khải đó là gì? Tôi tin rằng Giăng đã gặp Chúa Giê-xu với tư cách là một vị Thẩm Phán.

Chúng ta rất ít khi nghe thấy các Hội Thánh ngày nay giảng về thực tế Chúa Giê-xu không chỉ là Cứu Chúa, mà còn là Đấng Phán Xét. Ngài là Thẩm Phán của cả nhân loại. Ngài sẽ phán xét Hội Thánh và sau đó là tất cả những người chết còn lại. Điều này cực kì quan trọng để chúng ta nhận ra rằng Chúa Giê-xu là Đấng Phán Xét.

Khi bạn đọc chương đầu tiên của Khải Huyền, bạn có thể thấy được rằng đó thực ra là một cảnh tượng khá kinh hoàng: mắt như ngọn lửa, tiếng như tiếng nước lớn, miệng Ngài thò ra thanh gươm nhọn hai lưỡi; chân như đồng sáng đã luyện trong lò. Tất cả những điều đó là các phán định khác nhau. Và khi Giăng gặp Đấng phán xét, ông ngã xuống dưới chân Ngài như một người chết. Một số người có thể lập luận rằng Giăng đang thừa nhận ông đã ngất đi.

**CHÚA GIÊ-XU
KHÔNG CHỈ
LÀ Đấng CỨU
THẾ, NHƯNG
CÒN LÀ Đấng
PHÁN XÉT**

Một ngày nào đó, tất cả chúng ta đều sẽ đối mặt với Chúa Giê-xu với cương vị là một Thẩm

phán. Không có ngoại lệ. Đây là một thực tế rất

CHỈ CÓ HAI quan trọng mà chúng ta cần phải
LOẠI: nắm bắt được. Phao-lô nói rằng:
TỐT VÀ XẤU. *Bởi vì chúng ta thấy đều phải*
BẤT KỲ THỨ *ứng-hầu trước toà-án Đấng*
GÌ KHÔNG TỐT *Christ, hầu cho mỗi người*
ĐỀU LÀ XẤU. *nhận-lãnh tùy theo điều thiện*
hay điều ác mình đã làm lúc
còn trong xác-thịt.

(2 Cô-rinh-tô 5:10)

Hãy để ý rằng chỉ có hai loại ở đây mà thôi: tốt hoặc xấu. Bất kỳ thứ gì không tốt thì là xấu. Không có sự trung lập đối với Đức Chúa Trời. Phao-lô tiếp tục nói:

*Vậy chúng tôi biết Chúa đáng kính-sợ,
nên tìm cách làm cho người ta đều tin....*

Câu 11

Tôi tự hỏi không biết có bao nhiêu người trong chúng ta từng biết đến “sự đáng kính sợ của Chúa”? Có bao nhiêu mục sư đã từng giảng từ một sự hiểu biết đầy đủ về khía cạnh đáng kính sợ của Chúa cũng như áp dụng cho chính đời sống họ? Khía cạnh này của Chúa Giê-xu đáng sợ đến mức chính Giăng cũng trở nên như người chết.

*[Chúa Giê-xu] đặt tay hữu lên trên tôi,
mà rằng: Đừng sợ chi, ta là Đấng trước
hết, và là Đấng sau cùng, là Đấng Sống,
ta đã chết, kìa nay ta sống đời đời, cầm
chìa khoá của sự chết và Âm-phủ.*

Khải huyền 1:17-18

Ở đây, Chúa Giê-xu được bày tỏ không chỉ đơn thuần là một Đấng phán xét, nhưng còn là một người chiến thắng toàn diện trên mọi hình thức của sự gian ác: tội lỗi, sự chết, Sa-tan và Âm phủ. Ngài hiện ra với chiến thắng tuyệt đối; không có điều gì khiếm khuyết trong chiến thắng của Ngài.

Hãy nhớ rằng, Chúa Giê-xu không trải qua cái chết và phục sinh trở lại vì lợi ích của riêng Ngài – Ngài vẫn luôn chiến thắng. Thay vào đó, Ngài đặt bản thân Ngài với chúng ta để Ngài có thể thay thế cho chúng ta và đem chúng ta vào chiến thắng của Ngài. Đó chính là cốt lõi về sự ân điển và lòng thương xót

Chúng ta hãy cùng nhau nhìn kỹ hơn vào bảy chân đèn, đó là bảy Hội Thánh. Giảng nhìn thấy Chúa Giê-xu đang đứng giữa bảy Hội Thánh. Mỗi quan tâm trước nhất của Chúa xuyên suốt lịch sử chính là Hội Thánh. Trong Tít 2, chúng ta học được rằng Chúa muốn lấy chúng ta *“làm một dân thuộc riêng về Ngài, là dân có lòng sốt sắng trong các việc lành.”* (câu 14). Đó là nơi trọng tâm của Chúa bắt đầu - không phải trên các nước, không phải trên các chính trị gia, không phải trên các chỉ huy quân sự, nhưng là trên Hội Thánh Ngài. Chúng ta là ưu tiên trước nhất trong danh sách các mối quan tâm của Ngài. Nếu bạn không nắm giữ điều đó – và tin điều đó – thì bạn sẽ rất dễ dàng sơ hãi. Nơi đầu tiên Giảng thấy Chúa là giữa những Hội Thánh, Ngài đi tới đi lui và xem xét từng Hội Thánh. Rồi Chúa Giê-xu phán ở cuối chương 1 sách Khải Huyền:

“Sự màu nhiệm của bảy ngôi-sao mà người thấy trong tay hữu ta, và của bảy chân đèn vàng. Bảy ngôi sao là các thiên sứ của bảy Hội-thánh, còn bảy chân đèn là bảy Hội-thánh vậy.”

Câu 20

Tôi tin rằng các thiên sứ được nhắc đến trên đây đại diện cho những chức vụ của bảy Hội Thánh. Chúng ta, những người trong chức vụ - mục sư, nhà truyền giảng tin lành, sứ đồ, giáo sư, **MỐI QUAN TÂM TRƯỚC NHẤT CỦA CHÚA LÀ** tiên tri – cần phải luôn nhớ rằng chính Chúa đang giữ chúng ta trong tay hữu của Ngài. Thật là một điều nghiêm túc.

HỘI THÁNH. Trong hai chương tiếp theo của sách Khải Huyền, Chúa Giê-xu phán các sứ điệp đến bảy Hội Thánh. Điều quan trọng cần lưu ý là mỗi sứ điệp được gửi đến một Hội Thánh. Đầu óc hay suy luận của tôi bảo tôi rằng vậy thì bất cứ ai không ở trong Hội Thánh sẽ không bao giờ nhận được thông điệp này.

Tôi tin rằng – với một số trường hợp ngoại lệ nhất định, Chúa cho rằng mọi tín hữu sẽ là một thành viên trung tín của Hội Thánh. Nếu thông điệp của Khải Huyền được gửi đi ngày hôm nay và bạn không thuộc về Hội Thánh nào cả, bạn sẽ không bao giờ nhận được thông điệp. Nó chỉ được gửi đến các Hội Thánh – từng cá nhân trong Hội Thánh. “Nếu ai nghe tiếng Ta” nói cho tôi biết rằng chỉ ở trong Hội Thánh thôi thì vẫn chưa đủ, bạn còn phải nghe thấy tiếng của Chúa.

Tôi muốn chỉ ra hai điều rất quan trọng đã quan sát được trong những thông điệp đến các Hội Thánh này. Trong hầu hết các bản dịch hiện đại, năm lần Chúa Giê-xu phán với năm Hội Thánh rằng, “Ta biết công việc ngươi.” Điều này rất quan trọng. Ngài không hề nói rằng, “Ta biết hệ phái của ngươi.” Ngài không nói, “Ta biết chương trình của Hội Thánh ngươi.” Ngài thậm chí cũng không nói, “Ta quen thuộc với lời tuyên xưng đức tin của ngươi.” Ngài đã phán, “Ta biết những gì các ngươi đang làm.” Quan trọng là ở chỗ đó. Không phải là những gì chúng ta nói, Chúa tính những gì chúng ta làm.

Ngoài ra, cũng năm lần mạng lệnh đầu tiên Ngài phán với năm trong số bảy Hội Thánh là hãy ăn năn. Mọi người đã hỏi tôi, “liệu Cơ-đốc nhân có cần phải ăn năn hay không?” Câu trả lời của tôi rằng có ít nhất năm trong số bảy Hội Thánh trong sách Khải Huyền cần phải ăn năn. Từ những gì tôi biết về các Hội Thánh đương đại, tôi sẽ nói tỷ lệ đó sẽ không hề thấp hơn. Hãy nhớ rằng, sự ăn năn là chìa khoá cho những thứ khác. Nếu bạn bỏ qua sự ăn năn, bạn sẽ chẳng bao giờ có được đức tin thực sự. Bạn có thể tìm kiếm và kêu gọi các phước lành của Chúa nhưng chúng sẽ chẳng bao giờ thực sự đến với bạn vì điều kiện đầu tiên là ăn năn.

Khi Giảng báp-tít đến để dọn đường cho Chúa Giê-xu, ăn năn là yếu tố đầu tiên trong sự

**KHÔNG PHẢI
LÀ NHỮNG
GÌ CHÚNG TA
NÓI, CHÚA
TÍNH NHỮNG
GÌ CHÚNG TA
LÀM.**

điệp của ông. Khi Chúa Giê-xu bắt đầu rao giảng, lời rao giảng nơi công chúng đầu tiên của Ngài là, “*Kỳ đã trọn, nước Đức Chúa Trời đã đến gần; các ngươi hãy ăn năn và tin Tin lành.*” (Mác 1:16)

Vào ngày lễ Ngũ Tuần, khi đám đông chưa cải đạo hỏi Phi-e-rơ, “*Chúng tôi phải làm gì để được cứu?*” điều đầu tiên mà Phi-e-rơ nói là “*hãy ăn năn, mỗi người trong các ngươi phải chịu báp-têm.*” (Công vụ 2:38)

Tại Ê-phê-sô, Phao-lô nói, “Tôi rao truyền mọi điều lợi ích cho anh em, chẳng giữ lại điều gì, và dạy dỗ anh em nơi công chúng, hay từ nhà này sang nhà kia; khuyến cáo cả người Do Thái lẫn người Hi Lạp về sự ăn năn đối với Đức Chúa Trời, và đức tin nơi Đức Chúa Giê-xu, là Chúa chúng ta.” (Công vụ 20:20-21)

Tôi đã dành không biết bao nhiêu thời gian để tư vấn cho Cơ-độc nhân về các vấn đề, và đã đi đến kết luận rằng chỉ tư vấn thôi thì sẽ không thể xong việc. Tôi phải nói rằng có ít nhất năm mươi phần trăm các vấn đề của Cơ-độc nhân thực tế là do họ không ăn năn. Tôi đề nghị rằng nếu bạn đang vật lộn với những vấn đề trong hành trình theo Chúa của mình, hãy tự hỏi mình xem bạn đã thực sự ăn năn chưa. Hãy lánh xa hoàn toàn những gì không làm đẹp lòng Chúa và dâng mình lên cho Ngài trong sự đầu phục vô điều kiện.

Các thông điệp được gửi đến các Hội Thánh trong sách Khải Huyền chứa đựng nhiều yếu tố chính – sự kết án, khen ngợi những gì tốt đẹp, sự

sửa trị những điều sai trật, cảnh báo về sự phán xét để một lời hứa có thể được tiếp nối sau đó. Nhưng hãy lưu ý rằng những lời hứa chỉ được trao cho một loại người: những ai chiến thắng. Trong Rô-ma 12:21, Phao-lô nói rằng “Đừng để điều ác thắng mình, nhưng hãy lấy điều thiện thắng điều ác”

Chỉ có 2 lựa chọn: thắng hoặc không thắng. Và thứ duy nhất đủ mạnh để chiến thắng điều ác là điều thiện. Ở đoạn cuối của sách Khải Huyền, chính Đức Chúa Trời đã lên tiếng và phán rằng, “Kẻ nào thắng sẽ được những sự ấy làm cơ nghiệp, Ta sẽ làm Đức Chúa Trời người và người sẽ làm con Ta” (Khải huyền 21:7)

BẢN TÍNH TỰ NHIÊN CỦA ĐỨC CHÚA TRỜI KHAI PHÓNG ĐỨC TIN

Bây giờ chúng ta hãy đi xa hơn một chút vào sách Khải Huyền. Chương 4 rất quan trọng trong việc thực hiện đúng cách tiếp cận với Đức Chúa Trời, đó chính là ngai của cả vũ trụ.

Kể đó, tôi nhìn xem, này, một cái cửa mở ra trên trời; và tiếng thứ nhất mà tôi đã nghe nói với tôi, vang râm như tiếng loa, phán cùng tôi rằng: Hãy lên đây, ta sẽ cho ngươi thấy điều sau này phải xảy đến. Tức thì tôi bị Thánh Linh cảm hoá; thấy một ngai đặt tại trên trời, trên ngai có một Đấng đương ngồi đó.

**THỨ DUY NHẤT
ĐỦ MẠNH ĐỂ
CHIẾN THẮNG
ĐIỀU ÁC LÀ
ĐIỀU THIỆN**

Điều đầu tiên Giăng nhìn thấy là một cái ngai. Một lần nữa, ông không thể nhìn vào Đấng ngồi trên ngai ngay lập tức, nhưng chủ đề của toàn bộ chương này là từ ‘ngai’. Trong chỉ một chương ngắn ngủi này – bao gồm 11 câu - từ ‘ngai’ được lặp lại đến 14 lần. Đừng bỏ lỡ chủ đề: có một ngai đang thống trị cả vũ trụ. Mọi thứ trong vũ trụ hoàn toàn dưới sự điều khiển của Đấng ngồi trên ngai.

Chương 4 tiết lộ bốn khía cạnh trong bản tính tự nhiên của Chúa. Đầu tiên, Ngài là thánh khiết – một mặc khải quan trọng mà Chúa đã đặt trong Kinh Thánh. Từ ‘thánh khiết’ là từ duy nhất được lặp lại ba lần và được xướng cùng với danh của Đức Chúa Trời, một lần trong sách Ê-sai 6 và một lần ở đây, trong sách Khải Huyền 4: “*Thánh thay, thánh thay, thánh thay, Chúa là Đức Chúa Trời Toàn Năng*”. (Câu 8). Theo quan sát của tôi, các Hội Thánh Cơ Đốc Giáo tại các nước.

MỘT KHI	Mặc khải thứ hai đó là Chúa
BẠN CÓ MỘT	Toàn Năng.
KHẢI TƯỢNG	Mặc khải thứ ba, Chúa là
RÕ RÀNG VỀ	Đấng sống đời đời - Đấng đã có,
ĐỨC CHÚA	hiện có và đang đến.
TRỜI, BẠN SẼ	Mặc khải thứ tư, Chúa là
CÓ MỘT CÁI	Đấng tạo dựng muôn vật.
NHÌN KHÁC VỀ	Hãy dành thời gian để suy
NHỮNG NAN	ngẫm về bốn mặc khải về đặc tính
ĐỀ TRÊN ĐẤT	tự nhiên của Đức Chúa Trời: thánh
	khiết, toàn năng, đời đời, Đấng
	tạo hoá. Một khi bạn có một khải
	tượng rõ ràng về Đức Chúa Trời,

bạn sẽ có một cái nhìn khác về những nan đề trên đất. Nhưng nếu không có khái tượng đó, bạn sẽ đối mặt với những tình huống, áp lực và cả những nguy hiểm mà bạn không được trang bị để đối mặt.

SỰ MẶC KHẢI

Trong Khải Huyền chương 5, cuộn sách chính là quyển sách của Sự Mặc Khải đã được bày tỏ. Như bạn biết, nó bị niêm phong với bảy ấn. Vào thời đó, họ không có sách in như chúng ta ngày nay. Họ có những tờ giấy dài hoặc giấy da được cuộn lại. Mỗi quyển sách là một cuộn. Khải Huyền 5 được mở ra với một tiếng kêu rất lớn của thiên sứ:

“Ai xứng đáng mở quyển sách này và tháo những ấn này?” Dầu trên trời, dưới đất, bên dưới đất, không ai có thể mở quyển sách ấy hoặc nhìn xem nó nữa. Nhưng một người trong các trưởng lão nói với [Giăng] rằng, “Chớ khóc, kìa, su-tử của chi phái Giu-đa, tức là Chồi của Đa-vít đã thắng, thì có thể mở quyển sách ấy và tháo bảy cái ấn ra.”

Câu 2-3,5

Tôi tin rằng cuộn sách chính là kế hoạch của Đức Chúa Trời dùng để đóng thời đại này. Và Giăng được bảo rằng Su Tử chi phái Giu-đa đã thắng. Tôi tưởng tượng ông ấy đã nhìn xung quanh và mong chờ được nhìn thấy một con su tử mạnh mẽ, dữ tợn như đi chiến đấu. Và ông đã nhìn thấy gì? Một Chiên Con ở đó như đã bị giết. (Câu 6)

Hãy nhắm mắt lại và nghĩ về hình ảnh ấy. Sức mạnh của Đức Chúa Trời không nằm trong sức mạnh thể chất. Nó không phải là sức mạnh con người. Sức mạnh của Đấng tạo dựng vũ trụ được biểu lộ trong một tâm linh tan vỡ. Đó là một đời sống khiêm nhường.

Nếu bạn muốn quyền năng của Chúa, đừng trèo lên cao, hãy cúi mình xuống. Nhà truyền giáo vĩ đại Dwight Moody đã từng nói, “Khi tôi còn là một Cơ-đốc nhân trẻ tuổi, tôi vẫn nghĩ rằng Chúa giấu những món quà của Ngài trên kệ và những món tuyệt vời nhất thì ở trên cao nhất nên tôi phải nhướng lên để chạm tới chúng. Sau này tôi học được rằng những món quà tuyệt vời nhất nằm ở gần kệ thấp nhất và tôi phải hạ mình xuống.”

Trong 1 Cô-rinh-tô 1:25, Phao-lô có nói rằng, “*Bởi vì sự rồ dại của Đức Chúa Trời là khôn sáng hơn người ta, và sự yếu đuối của Đức Chúa Trời*

**NẾU BẠN
MUỐN QUYỀN
NĂNG CỦA
CHÚA, ĐỪNG
TRÈO LÊN CAO,
HÃY CÚI MÌNH
XUỐNG**

manh hơn người ta.” Những thứ dường như rất ngu dại và yếu đuối đối với tâm trí tự nhiên lại là những thứ mà Chúa thích đầu tư sự khôn ngoan và sức mạnh của Ngài vào đó.

Phao-lô chắc chắn đang nói về thập tự giá khi ông nói về sự rồ dại và yếu đuối của Chúa. Điều gì có thể yếu hơn một người đàn ông bị đóng đinh? Điều gì rồ dại hơn để Con Trai của mình bị đóng đinh trước đám đông đang chế giễu?

Bạn có bao giờ để ý rằng Chúa chưa bao giờ nỗ lực để sửa chữa ấn tượng về điều đó? Chúa Giê-xu sau đó không bao giờ tiết lộ rằng Ngài còn sống ngoại trừ với những chứng nhân được Chúa chọn. Điều cuối cùng thế gian quan tâm cũng như nhìn thấy về Ngài là một xác chết trên thập tự giá. Đức Chúa Trời không làm gì để sửa lại những ấn tượng đó. Sự yếu đuối của Chúa mạnh hơn con người; sự rò rỉ của Chúa khôn sáng hơn con người.

Thông điệp của Phao-lô trong 2 Ti-mô-thê 2 nắm giữ một bài học cực kỳ quan trọng cho Hội Thánh đương đại – đặc biệt là các vị lãnh đạo:

Lời này chắc chắn lắm: Vì bằng chúng ta chết với Ngài, thì sẽ cùng Ngài đồng trị; nếu chúng ta chối Ngài, thì Ngài cũng sẽ chối chúng ta.

Câu 11-12

Chúng ta phải hiểu và nắm bắt được thực tế rằng đường để đi lên chính là đi xuống. Bạn muốn đi cao chừng nào, bạn cần phải bắt đầu thấp chừng đó. Chúa Giê-xu phán rằng ai tự nhắc mình lên sẽ phải hạ xuống, ai tự hạ xuống sẽ được nhắc lên. (Lu-ca 18:14)

**MỘT TRONG
NHỮNG VẤN
ĐỀ LỚN NHẤT
TRONG HỘI
THÁNH NGÀY
NAY CHÍNH LÀ
THAM VỌNG
CÁ NHÂN.**

Trong Phi-líp chương 2, sau khi nói đến sự hạ mình xuống của Đức Chúa Giê-xu đến mức tột bậc nhất, từ tiếp theo Phao-lô dùng là ‘cũng vì đó’

Cũng vì đó nên Đức Chúa Trời đã đem Ngài lên rất cao, và ban cho Ngài danh trên hết mọi danh...

Câu 9

Tại sao Chúa Giê-xu lại được đem lên cao? Không phải vì Ngài là Con yêu dấu của Cha, nhưng vì Ngài đã đáp ứng được những điều kiện.

Nếu bạn muốn được nâng lên cao, hãy xuống thấp. Bạn xuống càng thấp, Chúa sẽ càng nâng bạn lên cao. Ngày nay tôi thấy trong Hội Thánh có rất nhiều người tự tăng bốc bản thân, tham vọng cá nhân quá nhiều. Một trong những vấn đề lớn nhất trong Hội Thánh chính là tham vọng cá nhân. Đó chính là vấn đề của Sa-tan, Lucifer. Hắn muốn ngang hàng với Đức Chúa Trời, nên tự đề cao bản thân và bị ném xuống thấp. Tất cả những ai tự tìm cách đề cao bản thân cuối cùng sẽ bị loại bỏ.

THỜ PHƯỢNG KHAI PHÓNG KHẢI TƯỢNG

Khải Huyền chương 5 bắt đầu mô tả phản ứng đối với Chiên con bị giết:

Khi lấy sách, bốn con sinh vật và hai mươi bốn trưởng lão bèn sấp mình xuống trước mặt Chiên con, mỗi kẻ cầm một cây đàn và những bình vàng đầy hương; đó là những lời cầu nguyện của các thánh. Chúng hát một bài ca mới rằng:

Ngài đáng lấy quyển sách mà mở những ấn ra; vì Ngài đã chịu giết, lấy huyết mình mà chuộc cho Đức Chúa Trời

những người thuộc về mọi chi phái, mọi tiếng, mọi dân tộc, mọi nước và Ngài làm cho những người ấy nên nước, và thầy tế lễ cho Đức Chúa Trời chúng ta; những người ấy sẽ trị vì trên mặt đất.”

Khải huyền 5:8-10

Lưu ý rằng khi bạn cầu nguyện, những lời cầu nguyện của bạn sẽ dâng lên giống như hương trước mặt Đức Chúa Trời. Và sự thờ phượng bắt đầu ngay lập tức giữa vòng những gì đang ở xung quanh ngài Chúa. Rồi Giăng nói rằng:

Đoạn, tôi nhìn xem, nghe bốn bên ngôi và các sinh-vật cùng các trưởng lão, có tiếng của vô số thiên sứ; thiên sứ hàng muôn hàng ngàn.

Câu 11

Mười nghìn nhân mười nghìn là một trăm triệu và một nghìn lần nhân một nghìn là một triệu. Bạn thậm chí có thể hình dung trong đầu bạn sẽ như thế nào khi nhìn ra hàng triệu thiên sứ? Sự thờ phượng lan ra từ ngài cho đến các thiên sứ. Giăng sau đó hoàn thành bức tranh bằng:

... đồng nói lên một tiếng lớn rằng: “Chiên Con đã chịu giết đáng được quyền phép, giàu có, khôn ngoan, năng lực, tôn quý, vinh hiển và ngợi khen!”. Tôi lại nghe mọi vật dựng nên trên trời, dưới đất, bên dưới đất, trên biển, cùng mọi vật ở đó đều nói rằng: “Chúc cho Đấng ngồi trên ngôi cùng Chiên Con

được ngợi khen, tôn quý, vinh hiển và quyền phép cho đến đời đời!”

Câu 12-14

Sự thờ phượng lan ra từ ngai Chúa, đến các thiên sứ, đến cả những tạo vật trong vũ trụ. Và tất cả đều đồng lòng ca ngợi Chúa.

Vậy theo phác thảo những gì Chúa bày tỏ tại đây: Chúa Giê-xu là Đấng phán xét, mối quan tâm trước nhất của Ngài là các Hội Thánh, và chính điện ngai của Đức Chúa Trời chứa đầy những đám đông luôn thờ phượng Ngài. Nếu bạn đang đối mặt với tương lai mà không có khái tượng đó, sẽ rất khó để bạn chịu đựng bất cứ nghịch cảnh nào sẽ xảy ra. Tôi tin rằng việc luôn nhớ để nhìn mọi thứ từ quan điểm này là việc bắt buộc.

ĐỨC CHÚA TRỜI BẮT ĐẦU SỰ KẾT THÚC

Khi những cái ẩn được mở ra trong Khải Huyền chương 6, hình ảnh đầu tiên là của những người cưỡi ngựa:

Tôi nhìn xem, khi Chiên Con mở ấn thứ nhất trong bảy ấn, thì tôi thấy một con trong bốn con sinh vật nói tiếng như sấm rền: Hãy đến!

Câu 1

Khi chúng ta tìm hiểu điều này, hãy nhớ rằng tất cả những người cưỡi ngựa này đều được truyền lệnh từ thiên đàng. Họ không phải là kết quả của những gì xảy ra trên đất. Điều này rất quan trọng để nhớ rằng sự kết thúc đến từ Đức Chúa Trời.

Tôi nhìn xem, thấy một con ngựa bạch. Người cưỡi ngựa có một cái cung; có kẻ ban cho người một cái mào triều thiên, và người đi như kẻ đã thắng lại đến đâu cũng thắng.

Câu 2

Vương miện được nhắc đến ở

đây không phải là vương miện hoàng gia, nhưng là vòng hoa của một người đã giành chiến thắng trước đối thủ, giống như huy chương vàng trong các trận đấu Olympic ngày nay. Điều đã trở nên sống động với tôi là con ngựa trắng mà Chúa Giê-xu đang cưỡi mang phúc âm đến mọi nơi trên trái đất. Ngài đi ra như kẻ đã thắng lại đến đâu cũng thắng – Ngài là bất bại. Không có một thế lực nào trên đất có thể đánh bại được Ngài. Thi Thiên 45 mô tả về Đấng mà tôi hình dung trên con ngựa trắng đó:

Lòng tôi tràn đầy những lời tốt; Tôi nói điều tôi vịnh cho vua; Lưỡi tôi như ngòi viết của văn sĩ có tài. Ngài xinh đẹp hơn hết thấy con trai loài người; Ân điển tràn ra nơi môi Ngài: Vì vậy, Đức Chúa Trời đã ban phước cho Ngài đến đời đời.

Câu 1-2

**RẤT QUAN
TRỌNG ĐỂ
NHỚ RẰNG SỰ
KẾT THÚC ĐẾN
TỪ ĐỨC CHÚA
TRỜI**

**HÃY CHẮC
CHẮN RẰNG
ÂN ĐIỂN TRÀN
RA TRÊN MÔI
BẠN.**

Hãy chú ý lần nữa từ ‘Vì vậy’. Có một nguyên nhân vì sao Đức Chúa Trời ban phước cho Chúa Giê-xu: bởi vì ân điển tràn ra trên đôi môi Ngài. Nếu bạn muốn được Chúa ban phước, có lẽ bạn cũng hãy chắc chắn rằng ân điển tràn ra trên đôi môi bạn.

Hỡi Đấng mạnh dạn, hãy đeo guom nơi hông, là sự vinh hiển và sự oai nghi của Ngài.

Vì có sự chân thật, sự hiền từ, và sự công bình,

Hãy lấy sự oai nghi Ngài cưỡi xe lướt tới cách thẳng trận;

Tay hữu Ngài sẽ dạy cho Ngài những việc đáng kính.

Các mũi tên Ngài bén nhọn,

Bắn thấu tim kẻ thù nghịch vua;

Các dân đều ngã dưới Ngài.

Câu 3-5

Đây không phải là người chiến thắng bình thường. Người chiến thắng của loài người không được đánh dấu bằng lẽ thật, sự khiêm nhường và sự công chính. Đây là một người chiến thắng Thiên Thượng. Tôi tin rằng những mũi tên được nhắc đến ở đây chính là mũi tên của sự trách phạt đến từ Đức Thánh Linh – sự trách phạt của Ngài có thể xuyên qua trái tim của con người và làm cho mọi người phải ngã sấp trước Ngài.

NHỮNG SỰ PHÁN XÉT NGHIÊM KHẮC

Khi Chiên Con mở ấn thứ nhì, tôi nghe con sinh vật thứ nhì nói: hãy đến! Liên có con ngựa khác sắc hồng hiện ra. Kẻ ngồi trên ngựa được quyền cất lấy cuộc hoà bình khỏi thế gian, hầu cho người ta giết lẫn nhau; và có kẻ ban cho người một thanh gươm lớn.

Khải huyền 6:3-4

Tôi tin rằng con ngựa này đại diện cho sự xung đột sắc tộc – một thứ đã được khai phóng trên trái đất làm cho một người của một quốc gia hay một nhóm phải tấn công và tìm cách để huỷ diệt một nhóm khác. Điều này được nhìn thấy trên toàn thế giới hiện nay tại Nam Phi, Bắc Phi, Y-sơ-ra-ên, phần lớn thuộc Liên Xô cũ. Tôi tin rằng cuối cùng sẽ không có quốc gia nào trên trái đất thoát khỏi điều này. Nhưng hãy nhớ rằng con ngựa này - giống như những con ngựa khác - được lệnh từ thiên đàng. Nó là một phần của sự phán xét.

Khi Chiên Con mở ấn thứ ba, tôi nghe con sinh vật thứ ba nói: hãy đến! Tôi nhìn xem, thấy một con ngựa ô. Kẻ ngồi trên ngựa tay cầm cái cân. Tôi lại nghe ở giữa bốn con sinh vật như có tiếng nói rằng: Một đấu lúa mì bán một đơ-ni-ê, ba đấu mạch nha bán một đơ-ni-ê, còn dầu và rượu chớ động đến.

Câu 5-6

Đối với tôi, con ngựa đen này là hình ảnh rõ ràng của sự thiếu thốn và khấu phần. Một đơ-ni-ê trước kia là lương cơ bản hằng ngày của một người. Vậy thì một người làm việc vào thời đó chỉ đủ tiền để nuôi sống bản thân. Và sau đó có tiếng nói, “Chớ động đến dầu và rượu”. Tôi tin rằng dầu và rượu là dành cho những người giàu. Và giữa lúc thiếu thốn có những kẻ đang sống trong xa hoa. Điều này đang xảy ra với thế giới ngày nay. Người nghèo thì càng nghèo hơn còn kẻ giàu thì ngày càng giàu và đến một mức độ đáng kể, kẻ giàu không lo lắng cho người nghèo. Họ quan tâm cho chính bản thân họ. Họ bị kèm kẹp bởi tinh thần ích kỉ.

Khi Chiên Con mở ấn thứ tư, tôi nghe con sinh vật thứ tư nói: Hãy đến! Tôi nhìn xem, thấy một con ngựa vàng hiện ra. Người cưỡi ngựa ấy tên là Sự chết, và âm phủ theo sau người. Họ được quyền trên một góc tư thế gian, đặng sát hại dân sự bằng gươm đao, bằng đói kém, bằng dịch lệ và bằng các loài thú dữ trên đất.

Câu 7-8

Thật là một bức tranh sống động về nạn đói và cái chết lan rộng. Thực sự nó sẽ ảnh hưởng đến một phần tư của cả trái đất.

Người cưỡi ngựa này, Sự chết, có Âm phủ đi cùng. Sự chết có quyền trên thân thể của loài người; Âm phủ có quyền trên linh hồn của loài người. Và để ý rằng thẩm quyền đã được trao cho

chúng. Vậy thì thẩm quyền đó đến từ đâu? Từ Chúa, từ ngài Ngài.

VƯƠN ĐẾN NHỮNG NGƯỜI HƯ MẮT

Khi tôi suy ngẫm về bốn con ngựa, tôi bị choáng ngợp với sự trách phạt rằng con ngựa trắng phải đi trước ba con còn lại. Chúng ta nhất định phải tiếp cận thế giới bằng lời đề nghị về lòng thương xót thông qua sứ điệp Phúc Âm trước khi những án phạt khủng khiếp kia giáng xuống con người.

Tôi được vinh dự để chứng kiến điều đó xảy ra trong một số trường hợp. Khi tôi tổ chức một hội nghị ở Moscow cho một nghìn lãnh đạo Hội Thánh – những người đã liên lạc lúc trước thông qua một chương trình radio của tôi tại Nga hoặc thông qua sách của tôi. Một số trong những người đó đã đi sáu ngày đường bằng tàu hỏa để có thể đến cuộc hội nghị đó. Tôi chưa từng thấy sự nhiệt tình ở người nào lớn hơn những người Nga trẻ tuổi đó.

Thật là một sự khích lệ khi được gặp những người đang đói khát, những người chưa bao giờ được nghe hay biết về Chúa Giê-xu. Chúng tôi có một đội ngũ cầu thay gồm 25 người tại hội nghị Moscow. Họ đã đi ra Quảng Trường Đỏ ở giữa Moscow và tổ chức một buổi cầu nguyện. Khi đã tụ họp được một đám đông, một người anh em đã rao giảng một sứ điệp Phúc Âm đơn giản. Khi anh ấy kết thúc, một thanh niên chạy đến với ông,

ĐỐI VỚI TÔI

CON NGỰA

ĐEN NÀY LÀ

HÌNH ẢNH RÕ

RÀNG VỀ SỰ

THIẾU HỤT VÀ

KHẨU PHẦN.

choàng tay quanh cổ ông và nói rằng, “Tôi là một người Hồi giáo, và tôi chưa bao giờ được nghe rằng Chúa yêu tôi.”

Bạn đang bỏ lỡ một điều gì đó nếu như bạn không tham gia vào công tác chinh phục những người hư mất. Bạn có thể ngồi trong một Hội Thánh và tận hưởng thời gian phước hạnh, nhưng có một phần thưởng không thể diễn tả bằng lời đến từ việc chia sẻ Phúc Âm cho người chưa bao giờ được nghe. Đam mê của chúng ta là được cười trên con ngựa trắng để đi đến đó.

Tôi nhìn thấy những con ngựa khác - con ngựa đỏ - nó đã đi một đường dài. Và ở một số nơi là con ngựa đen. Một số nơi khác là con ngựa vàng. Nhiều người đang chết vì nạn đói ở rất

BẠN ĐANG BỎ

LỠ MỘT ĐIỀU

GÌ ĐÓ NẾU

BẠN KHÔNG

THAM GIA VÀO

CÔNG TÁC

CHINH PHỤC

NHỮNG NGƯỜI

HƯ MẤT.

nhiều nơi trên thế giới. Hãy nhớ những gì Chúa Giê-xu đã nói với Hội Thánh, “Ta biết việc con làm; Ta biết con đang làm những gì”. Thật là tuyệt vời khi ngợi khen Chúa, nhưng đó chỉ là khởi đầu. Bạn làm gì khi bạn rời khỏi nhà thờ? Mục tiêu sống của bạn là gì? Có phải là để phục vụ Chúa Giê-xu – sẵn sàng cho Chúa với bất cứ giá nào, bất cứ nơi nào, hay bất cứ lúc nào? Tôi đã sống đủ lâu cũng như ở trong Hội Thánh đủ lâu để nhận thấy rằng rất thường là những người không có nhiều ân tứ là những người đạt được nhiều kết quả, những người cam kết và nóng cháy. Có một người đã từng nói, “Chúa chỉ đòi hỏi một khả

năng thôi: đó là sự sẵn lòng.” Bạn có sẵn lòng không?

CHÌA KHOÁ CHO SỰ ĐẮC THẮNG CÁ NHÂN

Chìa khoá để sống đắc thắng trong thời kỳ cuối cùng là có một bức tranh rõ nét về Chúa Giê-xu cũng như vai trò của Ngài. Chúng ta phải tiếp cận điều này với một khái tượng thật rõ về Chúa Giê-xu, Đấng đắc thắng mọi tội lỗi, sự chết và mồ mả. Chúng ta phải nhìn Ngài như một Đấng phán xét; là người duy nhất có thẩm quyền mở cuộn sách; là Sư Tử của chi phái Giu-đa. Nếu bạn không có khái tượng về ngai của Đức Chúa Trời và quyền năng và sự kiểm soát tuyệt đối ở đó, bạn sẽ sống một cuộc sống đầy sợ hãi, chán nản và nản lòng trước những gì sắp xảy ra.

Hãy nhớ rằng, trong bức tranh này, Chúa Giê-xu ở giữa bảy chân đèn bằng vàng. Ngài cũng ở giữa ngai của Đức Chúa Trời. Tin tốt lành là: Đấng ở giữa Hội Thánh cũng ở giữa Ngài. Ngài là sự kết nối trực tiếp giữa chúng ta với Đức Chúa Trời. Ngài sẽ không bao giờ lìa, không bao giờ bỏ chúng ta. Ngài luôn thành tín. Ngài cưỡi ngựa trắng từ Thiên Đàng, danh Ngài là Đấng Thành Tín và Chân Thật. Bạn có thể tin cậy nơi Ngài. Bạn có thể đặt niềm tin nơi Ngài.

THÔNG TIN VỀ TÁC GIẢ

Derek Prince (1915 - 2003) sinh ra ở Ấn Độ, cha mẹ ông là người Anh. Là một học giả tiếng Hy-Lạp và tiếng La-tinh tại trường Đại học Eton và Cambridge, nước Anh, ông cũng nhận được

Học Bổng để học về Triết học Cổ đại và Hiện đại tại trường King's College. Ông cũng nghiên cứu một số ngôn ngữ hiện đại, bao gồm tiếng Hê-bơ-rơ và A-ra-mít, tại Đại học Cambridge và Đại học Hebrew ở Giê-ru-sa-lem.

Khi phục vụ trong quân đội Anh trong Thế Chiến II, ông bắt đầu học Kinh Thánh và kinh nghiệm cuộc gặp gỡ đối đời với Chúa Giê-xu Christ. Trong cuộc gặp gỡ này, ông đã đưa ra hai kết luận: Thứ nhất, Chúa Giê-xu Christ là Đấng sống; Thứ hai, Kinh Thánh là một cuốn sách chân thật, phù hợp, không bao giờ lỗi thời. Những kết luận này đã làm thay đổi cả cuộc đời của ông, và sau đó ông đã tận hiến đời mình cho việc nghiên cứu và giảng dạy Kinh Thánh.

Ân tứ chính của Derek là giải thích Kinh thánh và giảng dạy một cách rõ ràng và đơn giản để giúp xây dựng nền tảng đức tin cho hàng triệu người. Cách tiếp cận phi hệ phái, phi tôn giáo của ông đã làm cho sự dạy dỗ của ông phù hợp và hữu ích cho mọi người từ mọi nguồn gốc chủng tộc và tôn giáo.

Ông là tác giả của hơn 50 cuốn sách, 600 audio và 100 bài dạy qua video, trong đó nhiều sự dạy dỗ của ông đã được dịch và xuất bản qua hơn 100 ngôn ngữ khác nhau. Đài phát thanh hàng ngày của ông được dịch sang tiếng Ả-Rập, Trung Hoa (Hạ Môn, Quảng Đông, Quan Thoại, Thượng Hải, Sán Đầu), Croatia, Đức, Malagasy, Mông Cổ, Nga, Samoan, Tây Ban Nha, Bahasa Indonesia và Tongan. Chương trình phát thanh

của ông tiếp tục vươn đến nhiều người trên khắp thế giới.

Chức vụ Derek Prince tiếp tục sứ vụ tiếp cận với các tín hữu ở hơn 140 quốc gia với sự dạy dỗ của Derek, hoàn thành sự ủy thác là tiếp tục “cho đến khi Chúa Giê-xu tái lâm.” Điều này được thực hiện qua việc tiếp cận rộng rãi hơn của 30 văn phòng Derek Prince trên toàn thế giới, bao gồm công tác chính yếu ở Úc Châu, Ca-na-đa, Trung Quốc, Pháp, Đức, Hà Lan, New Zealand, Na Uy, Nga, Nam Phi, Thụy Sĩ, Anh Quốc, Hoa Kỳ. Để biết thông tin hiện tại về các địa điểm này và các địa điểm khác trên toàn thế giới, hãy truy cập **www.derekprince.com**

Để truy cập thêm những sự dạy dỗ Kinh Thánh chất lượng cao hơn của Derek Prince, vui lòng truy cập: <https://vi.dpmvietnam.org/> và <https://en.dpmvietnam.org/> hoặc quét mã QR

